

# 5-45x56 PM II High Power - 5-45x56 PM II High Power LP MSR2 1cm ccw DT27 MTC LT / ST ZC CT

The 5-45x56 PM II High Power is a professional-grade precision optic that merges a high-performance riflescope with spotting-scope capability. Designed for observation and ultra-long-range engagement, its enormous 9x zoom range (5-45x) makes it equally at home on reconnaissance, match, or tactical platforms where both identification and shot-making accuracy are required.

Engineered for extreme clarity and reach, the 56 mm objective delivers excellent light gathering while the optical system maintains a large usable field of view across the entire zoom range — allowing fast situational awareness at low magnification and razor-sharp detail at high power. The reticle sits in the first focal plane, so hold-offs and subtensions remain precise at any magnification. The model features robust, lockable turrets with fine 0.1 mrad click values and very large usable internal adjustment ranges tailored for extreme-range correction.

Built on a rugged 34 mm main tube, the High Power is constructed for demanding environments: it is fully weatherproof, fogproof and shock-resistant. Despite its long reach, the design balances mechanical strength with practical ergonomics for field use.

## Standout Features

- Exceptional 5-45x magnification range for combined observation and precision shooting
- Large 56 mm objective for outstanding light transmission and image resolution
- First focal plane reticle for accurate ranging and holdover at any magnification
- Precision turrets with 0.1 mrad click value and extensive elevation/windage adjustment range
- Side/parallax adjustment for crisp focus from mid-range to extreme distances
- High optical transmission (~90%) and illuminated reticle options for low-light operations
- Robust 34 mm tube, weatherproof and built for professional use

## Key Specifications

- Magnification: 5-45x
- Objective diameter: 56 mm
- Main tube diameter: 34 mm
- Field of view: approx. 7.8-0.9 m @ 100 m
- Exit pupil: approx. 8.8-1.2 mm
- Eye relief: 90 mm
- Length: approx. 434 mm
- Weight: approx. 1,130 g
- Reticle: FFP (various tactical reticle options)
- Click value: 0.1 mrad
- Elevation adjustment range: ~27 mrad (internal ~29.6 mrad)
- Windage adjustment range: ±6 mrad (internal ~21.1 mrad)
- Parallax: adjustable
- Illumination levels: multiple (illuminated reticle available)

NO IMAGE  
AVAILABLE

Optical transmission: ~90%

Designed and manufactured to professional standards, the 5-45x56 PM II High Power is the go-to optic for operators and precision shooters who require unmatched versatility, extreme reach and uncompromising optical and mechanical performance.

## **Attributes**

- Name: 5-45x56 PM II High Power LP MSR2 1cm ccw DT27 MTC LT / ST ZC CT
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2015991
- Mfr. No.: 666-911-842-G8-E8
- Colour: Black
- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537061291

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 5-45x56 PM II High Power](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 5-45x56 PM II High Power kiikaritähämelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 5-45x56 PM II High Power](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu 5-45x56 PM II High Power](#)

# Sicherheitshinweise für das 5-45x56 PM II High Power

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des 5-45x56 PM II High Power. Dieses professionelle Präzisionsoptik ist für die Beobachtung und das Schießen auf extrem lange Distanzen konzipiert. Um eine sichere Nutzung zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produkt Sicherheit:** Verwende das Produkt gemäß den Anweisungen, um Risiken zu vermeiden.
- **Erweiterte Rückrufe:** Informiere dich regelmäßig über Rückrufe und Sicherheitsupdates.
- **Online Einkauf:** Achte darauf, dass du das Produkt von einem vertrauenswürdigen Händler kaufst.
- **Besondere Verbraucherkfokus:** Schütze besonders schutzbedürftige Gruppen, wie Kinder, vor dem Zugriff auf das Produkt.
- **EUKontaktstelle:** Bei Fragen zur Sicherheit wende dich an die zuständige EUKontaktstelle.
- **Schnelle Warnungen:** Halte dich über unsichere Produkte über das Safety GateSystem auf dem Laufenden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfe regelmäßig die Optik auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende das Produkt nicht, wenn du unter Einfluss von Alkohol oder Drogen stehst.
- Achte darauf, dass du bei der Verwendung des Produkts eine sichere Position einnimmst.
- Trage immer Schutzbrille, wenn du mit dem Produkt arbeitest.
- Vermeide es, das Produkt extremen Temperaturen oder Feuchtigkeit auszusetzen.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Installation:

- Stelle sicher, dass der Montageplatz stabil und sicher ist.
- Befestige das Produkt gemäß der Anleitung des Herstellers an deinem Gewehr.
- Überprüfe die Ausrichtung des Zielfernrohrs vor der Nutzung.

### 2. Nutzung:

- Stelle die Vergrößerung entsprechend der Entfernung des Ziels ein.
- Nutze die Parallaxeneinstellung, um eine klare Sicht zu gewährleisten.
- Achte darauf, die Turrets vorsichtig zu bedienen, um die Einstellungen nicht versehentlich zu verändern.
- Halte das Zielfernrohr sauber und frei von Staub und Schmutz.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für elektronische Abfälle.
- Stelle sicher, dass alle Batterien umweltgerecht entsorgt werden.
- Vermeide es, das Produkt in den normalen Hausmüll zu werfen.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an die zuständige EUKontaktstelle. Achte darauf, dass du alle Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen befolgst, um eine sichere Nutzung des 5-45x56 PM II High Power zu gewährleisten.

# Safety Instruction Guide for 5-45x56 PM II High Power

## Introduction

Thank you for choosing the 5-45x56 PM II High Power. This guide provides essential safety information to ensure the safe use of your precision optic. Please read this guide carefully before installation and use. It is designed to help you understand how to use the product safely and effectively while complying with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

## General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use of the 5-45x56 PM II High Power by following all instructions. This product meets safety standards for nonfood items, including new technologies.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any potential recalls. Check for updates regularly to ensure your product remains safe.
- **Online Shopping:** If purchased online, ensure the seller complies with safety requirements. Confirm that the product meets the same safety standards as those purchased in physical stores.
- **Special Consumer Focus:** This product is not intended for children. Ensure that it is stored safely out of reach of minors.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the appropriate EU-based contact point listed on the packaging or the manufacturer's website.
- **Rapid Alerts:** Be aware of the Safety Gate system for timely updates on any unsafe products.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Handling and Storage:**
  - Always handle the optic with care to avoid damage.
  - Store the optic in a dry, cool place away from direct sunlight.
- **Use with Care:**
  - Do not point the optic at the sun or any intense light source to avoid permanent damage to your eyesight.
  - Use the optic only for its intended purpose—observation and precision shooting.
- **Maintenance:**
  - Regularly check for any signs of damage or wear.
  - Clean the lenses with a soft, lintfree cloth to avoid scratches.
- **Proper Use:**
  - Ensure that the optic is securely mounted on your firearm before use.
  - Familiarize yourself with the reticle and adjustment turrets before engaging in shooting activities.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded before mounting the optic.
- Use the appropriate mounting rings for the 34 mm main tube.
- Tighten the mounting screws to the manufacturer's specifications to ensure a secure fit.

### 2. Adjustment:

- Familiarize yourself with the elevation and windage turrets. Each click represents 0.1 mrad adjustments.
- Adjust the parallax setting according to the distance to your target for optimal focus.

### **3. Usage:**

- Adjust the magnification to suit your observation needs, ranging from 5x to 45x.
- Use the first focal plane reticle for accurate ranging and holdover at any magnification.
- Maintain a proper eye relief of 90 mm while aiming through the optic.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the product in accordance with local regulations regarding electronic waste and optics.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- If unsure about disposal methods, contact local waste management authorities for guidance.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries regarding safety or product performance, please refer to the contact information provided on the packaging or the manufacturer's website.

By following these guidelines, you can ensure safe and effective use of your 5-45x56 PM II High Power. Thank you for your attention to safety, and enjoy your precision optic!

# Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

## Introducción

Gracias por elegir el 5-45x56 PM II High Power. Este producto es un visor de precisión profesional diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo en situaciones de observación y disparo a larga distancia. Es importante seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones y advertencias antes de usar el producto.
- Mantén el visor fuera del alcance de los niños.
- Utiliza el visor solo para su propósito previsto.
- Inspecciona el visor regularmente para detectar daños o desgaste.
- No modifiques el visor ni intentes repararlo por ti mismo.
- Almacena el visor en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.
- Si el visor presenta algún problema, deja de usarlo y contacta a un profesional.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre protección ocular adecuada al usar el visor.
- Asegúrate de que el visor esté correctamente montado en el arma antes de su uso.
- Evita apuntar el visor hacia personas o animales.
- No uses el visor en condiciones climáticas extremas sin la protección adecuada.
- Mantén el visor limpio y libre de obstrucciones para asegurar una visión clara.
- No expongas el visor a impactos fuertes o caídas.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación del Visor:

- Asegúrate de tener todas las herramientas necesarias antes de comenzar la instalación.
- Monta el visor en el riel del arma asegurándote de que esté alineado correctamente.
- Ajusta los tornillos de montaje hasta que estén firmes, pero evita apretarlos en exceso.

### 2. Ajuste del Visor:

- Ajusta la retícula utilizando los turrets de elevación y viento según sea necesario.
- Verifica que la retícula esté nivelada y centrada antes de usar.

### 3. Uso del Visor:

- Alinea el visor con tu ojo y ajusta la distancia de la pupila de salida para obtener la mejor imagen.
- Utiliza el ajuste de paralaje si es necesario para mejorar la claridad de la imagen.
- Practica el uso del visor en un entorno seguro antes de utilizarlo en situaciones reales.

## Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el visor, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de equipos ópticos y electrónicos.
- Si el visor está dañado, considera llevarlo a un centro de reciclaje especializado.

## **Información de Contacto para Más Soporte**

Para cualquier consulta o inquietud sobre la seguridad del producto, asegúrate de contactar a un punto de contacto en la UE. Mantente informado sobre posibles retiradas de productos o actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Siguiendo estas instrucciones, puedes disfrutar de tu 5-45x56 PM II High Power de manera segura y efectiva.

# Guide de Sécurité pour le 5-45x56 PM II High Power

## Introduction

Merci d'avoir choisi le 5-45x56 PM II High Power. Ce produit est conçu pour offrir une performance de précision exceptionnelle dans des environnements exigeants. Afin d'assurer une utilisation sûre et efficace, nous te prions de bien vouloir lire attentivement ce guide de sécurité.

## Directives Générales de Sécurité

- Utilise toujours le produit conformément aux instructions fournies pour éviter tout risque d'accident.
- Vérifie régulièrement l'état de l'optique et des accessoires pour détecter tout dommage éventuel.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants ou des personnes vulnérables.
- Informe-toi sur les mises à jour de rappel de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.
- En cas d'accident ou de produit défectueux, signale-le aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne regarde jamais directement le soleil à travers l'optique, car cela peut causer des dommages permanents à tes yeux.
- Assure-toi que l'optique est correctement montée sur ton arme avant de l'utiliser.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit, car cela peut nuire à sa performance et à ta sécurité.
- Utilise l'optique uniquement dans des environnements pour lesquels elle a été conçue, en évitant les conditions extrêmes non recommandées.
- Manipule le produit avec soin pour éviter les chocs ou les chutes qui pourraient l'endommager.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation

- Fixe l'optique sur le rail de montage de ton arme à feu en suivant les instructions du fabricant.
- Assure-toi que l'optique est bien alignée et sécurisée avant de procéder à son utilisation.

### 2. Utilisation

- Ajuste la mise au point en utilisant le réglage de parallaxe pour garantir une vision claire à la distance souhaitée.
- Utilise les tourelles de réglage pour effectuer des ajustements précis en élévation et en dérive.
- Vérifie régulièrement que les réglages sont corrects avant chaque séance de tir.
- Utilise l'optique à des distances appropriées pour assurer une performance optimale.

## Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales pour l'élimination des équipements électroniques et optiques.
- Si possible, retourne le produit au fabricant ou à un point de collecte approprié pour un recyclage responsable.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consultez les ressources disponibles ou contactez votre fournisseur.

En suivant ces directives, vous contribuez à garantir non seulement votre sécurité, mais aussi celle des autres lors de l'utilisation du 5-45x56 PM II High Power. Merci de votre coopération et de votre vigilance.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 5-45x56 PM II High Power

## Introduzione

Grazie per aver scelto il 5-45x56 PM II High Power. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni ottiche eccezionali e deve essere utilizzato in modo sicuro. Questa guida fornisce informazioni importanti per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per scopi previsti e in conformità con le istruzioni fornite.
- Verifica regolarmente il prodotto per segni di usura o danni. Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti pericolosi alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche estreme che potrebbero compromettere le sue prestazioni.
- Evita di esporre il prodotto a sostanze chimiche aggressive o a temperature estreme.
- Utilizza sempre il prodotto con un supporto adeguato per evitare cadute o danni.
- Assicurati che le torrette siano bloccate in posizione prima di utilizzare il prodotto.
- Non cercare di smontare o riparare il prodotto da solo; rivolgiti a un professionista autorizzato per assistenza.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Posiziona il prodotto su un supporto stabile e sicuro.
- Fissa il prodotto utilizzando le viti fornite, assicurandoti che sia ben saldo.
- Regola l'angolo di visualizzazione secondo le tue esigenze.

### 2. Uso:

- Accendi il prodotto e seleziona il livello di ingrandimento desiderato.
- Utilizza la regolazione laterale/parallasse per ottenere un'immagine nitida.
- Controlla frequentemente il reticolo per assicurarti che sia allineato correttamente.
- Dopo l'uso, spegni il prodotto e riponilo in un luogo sicuro.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti elettronici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziato; verifica se ci sono punti di raccolta specifici per apparecchiature ottiche.
- Se il prodotto è danneggiato, contattare un centro di raccolta autorizzato per la corretta gestione dei rifiuti.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per ulteriori informazioni o domande relative alla sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Questa guida è stata redatta per garantire la tua sicurezza e per ottimizzare l'uso del 5-45x56 PM II High Power. Segui queste istruzioni e goditi un'esperienza di utilizzo sicura e soddisfacente.

# Bruksanvisning for 5-45x56 PM II High Power

## Introduksjon

Takk for at du valgte 5-45x56 PM II High Power. Dette produktet er designet for profesjonell bruk og gir enestående presisjon og ytelse. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg bruk og vedlikehold av produktet.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens instruksjoner for å unngå skader.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Bruk ikke et skadet produkt.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk av optiske instrumenter.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å se direkte inn i solen eller sterke lyskilder for å forhindre øyeskader.
- Bruk alltid beskyttelsesdeksler når produktet ikke er i bruk for å unngå riper og skader på linsen.
- Hold produktet tørt og beskyttet mot ekstreme værforhold for å opprettholde ytelsen.
- Unngå å bruke produktet i områder med høy risiko for støt eller fall.
- Sørg for at turrettene er riktig justert før bruk for å unngå unøyaktige målinger.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Montering av kikkertsikte:

- Fest kikkertsiktet på en passende rifle ved hjelp av de medfølgende festene.
- Sørg for at kikkertsiktet er i vater og riktig justert for optimal sikting.

### 2. Justering av turret:

- For å justere turrettene, bruk en myk klut for å unngå riper.
- Juster turrettene i henhold til ønsket innstilling (0.1 mrad klikkverdi).

### 3. Fokus og parallaxjustering:

- Bruk sidejusteringen for å oppnå skarp fokus fra middels til ekstreme avstander.
- Juster parallaxen for å sikre nøyaktighet ved forskjellige avstander.

### 4. Bruk av retikkel:

- Vær oppmerksom på at retikkelen sitter i første fokalplan, noe som betyr at holdoffs og subtensions forblir presise uansett forstørrelse.

### 5. Lagring:

- Oppbevar produktet i en tørr og sikker plass for å unngå skader.

## Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av optiske instrumenter.
- Gjenbruk eller resirkuler deler der det er mulig.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet og bruk av produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet.

## **Konklusjon**

5-45x56 PM II High Power er designet for å gi utmerket ytelse og presisjon. Ved å følge disse sikkerhetsretningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av produktet. Takk for at du valgte vårt produkt, og vi ønsker deg lykke til med dine observasjoner og skyting.

# Instrukcja bezpieczeństwa dla 5-45x56 PM II High Power

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup 5-45x56 PM II High Power. Ten produkt jest profesjonalnej jakości optyką precyzyjną, która łączy w sobie możliwości celownika optycznego i lunet. Aby zapewnić bezpieczeństwo użytkowania oraz maksymalną wydajność, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa.

## Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu przed użyciem.
- Zawsze stosuj się do lokalnych przepisów dotyczących użytkowania broni i optyki.
- Zgłaszaj wszelkie zauważone uszkodzenia lub problemy z produktem.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Nie kieruj optyki w stronę źródeł intensywnego światła, takich jak słońce, aby uniknąć uszkodzenia soczewek.
- Używaj osłony przeciwsłonecznej, gdy to możliwe, aby zminimalizować odbłaski i poprawić widoczność.
- Nie próbuj demontować ani modyfikować produktu, co może prowadzić do uszkodzenia lub utraty gwarancji.
- Używaj optyki w odpowiednich warunkach atmosferycznych; unikaj ekstremalnych temperatur i wilgotności.
- Zachowaj ostrożność podczas transportu, aby uniknąć upadków i uderzeń.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Montaż:

- Upewnij się, że wszystkie części są dostępne i w dobrym stanie.
- Zamocuj lunetę na odpowiednim montażu zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy luneta jest dobrze wycentrowana i stabilna przed użyciem.

### 2. Użytkowanie:

- Ustaw odpowiednie powiększenie przed rozpoczęciem obserwacji.
- Dostosuj ostrość, aby uzyskać wyraźny obraz.
- Korzystaj z możliwości regulacji paralaksy, aby dostosować ostrość obrazu do odległości obserwacji.

### 3. Konserwacja:

- Regularnie czyść soczewki za pomocą miękkiej ściereczki z mikrofibry.
- Przechowuj produkt w oryginalnym opakowaniu lub w pokrowcu, aby chronić go przed uszkodzeniami.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych śmieci.

- Skontaktuj się z lokalnymi punktami zbiórki, aby uzyskać więcej informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

## **Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy**

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub sprzedawcą. Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty do odpowiednich władz.

Zachowanie powyższych wytycznych pomoże zapewnić bezpieczeństwo i długotrwałe użytkowanie 5-45x56 PM II High Power.

# Turvallisuusohjeet 5-45x56 PM II High Power kiikaritähkäimelle

## Johdanto

Tervetuloa 5-45x56 PM II High Power kiikaritähkäimen käyttöoppaaseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Kiikaritähkäin on suunniteltu ammattilaiskäyttöön, ja sen turvallinen käyttö on ensiarvoisen tärkeää.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että kiikaritähkäin on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Älä käytä kiikaritähkäintä, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on näkyviä vikoja.
- Pidä kiikaritähkäin poissa lasten ulottuvilta, ellei se ole tarkoitettu erityisesti lapsille.
- Älä suuntaa kiikaritähkäintä kohti ihmisiä tai eläimiä, kun se on käytössä.
- Varmista, että kaikki käyttäjät ymmärtävät kiikaritähkäimen toiminnan ja turvallisuusohjeet ennen käyttöä.

## Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Käytä kiikaritähkäintä vain sille tarkoitetuissa ympäristöissä. Vältä äärimmäisiä sääolosuhteita, jotka voivat vaikuttaa kiikaritähkäimen toimintaan.
- Tarkista kiikaritähkäimen säädöt ennen käyttöä varmistaaksesi, että ne ovat oikein.
- Älä ylitä kiikaritähkäimen teknisiä rajoja, kuten suurinta suurennusta tai etäisyyttä.
- Varmista, että kiikaritähkäin on kunnolla kiinnitetty aseeseen ennen käyttöä.
- Käytä kiikaritähkäintä vain silloin, kun tunnet olosi mukavaksi ja hallitset aseesi.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Varmista, että ase on turvallisessa tilassa ja ei ole ladattu.
- Kiinnitä kiikaritähkäin tukevasti aseeseen päälle valmistajan ohjeiden mukaan.
- Tarkista, että kaikki kiinnitysmutterit ja ruuvit ovat tiukasti kiinni.
- Säädä kiikaritähkäimen korkeussäätö ja sivusäätö ennen ensimmäistä käyttöä.

### 2. Käyttö:

- Aseta silmäsi kiikaritähkäimen okulaarille ja säädä etäisyyttä, kunnes kuva on selkeä.
- Valitse haluamasi suurennus ja tarkista, että retikuli näkyy oikein.
- Käytä parallaxsäätöä tarvittaessa, jotta kuva on tarkka eri etäisyyksillä.
- Varmista, että kiikaritähkäin on puhdas ja kirkas ennen käyttöä.

## Hävitysohjeet

- Hävitä kiikaritähkäin ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä kiikaritähkäintä tavalliseen roskakoriin. Ota yhteys paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita.

## Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja kiikaritähkäimen käytöstä tai turvallisuudesta, ota yhteyttä

valmistajaan tai jälleenmyyjään. He tarjoavat tarvittavaa tukea ja tietoa.

## **Huomioitavaa**

Tämä tuote on suunniteltu ammattilaiskäyttöön, ja sen turvallinen käyttö on ensisijaisen tärkeää. Noudata kaikkia turvallisuusohjeita ja varmista, että kaikki käyttäjät ovat tietoisia tuotteen käytön vaatimuksista.

# Säkerhetsinstruktioner för 5-45x56 PM II High Power

## Introduktion

Tack för att du valt 5-45x56 PM II High Power. Denna professionella precisionsoptik är utformad för att ge högsta prestanda vid observation och långdistansskjutning. För att säkerställa säker användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- För att säkerställa säker användning av produkten, var medveten om följande riktlinjer:
  - Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
  - Kontrollera produkten före varje användning för eventuella skador eller defekter.
  - Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
  - Rapportera omedelbart eventuella farliga situationer eller skador till relevanta myndigheter.
  - Håll dig informerad om eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Följ dessa specifika säkerhetsåtgärder när du använder 5-45x56 PM II High Power:
  - Använd alltid skyddsglasögon vid skjutning för att skydda ögonen.
  - Kontrollera att alla inställningar är korrekta innan du använder produkten.
  - Undvik att rikta produkten mot människor eller djur.
  - Använd produkten endast i lämpliga miljöer som inte utsätter den för extrema väderförhållanden.
  - Var medveten om din omgivning och undvik distraktioner under användning.

## Instruktioner för installation och användning

- Följ dessa steg för korrekt installation och användning av produkten:
  - 1. Montering av sikte:**
    - Fäst siktet på en kompatibel gevärsrygg med hjälp av de medföljande fästena.
    - Se till att siktet är ordentligt åtdraget för att förhindra rörelse under användning.
  - 2. Justering av turrets:**
    - Använd de låsbara turrets för att göra exakta justeringar av elevation och vindriktning.
    - Var noga med att notera klickvärdena (0.1 mrad) för att säkerställa noggrannhet.
  - 3. Fokusering:**
    - Justera sid och parallaxinställningarna för att få en skarp bild beroende på avståndet till målet.
  - 4. Användning av retikeln:**
    - Använd retikeln i första fokalplanet för noggrann ranging och holdover vid alla förstoringar.
  - 5. Underhåll:**
    - Rengör linsen med en mjuk, ren trasa för att undvika repor.
    - Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

## Avfallsinstruktioner

- När produkten har nått slutet av sin livslängd, vänligen följ dessa riktlinjer för avfallshantering:
  - Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
  - Kontakta lokala avfallshanteringsmyndigheter för att få information om korrekt återvinning av optiska produkter.
  - Följ alltid lokala lagar och förordningar angående avfallshantering.

## **Kontaktinformation för vidare support**

- För frågor eller support angående produkten, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din 5-45x56 PM II High Power. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter.

# Návod k bezpečnému používání produktu 5-45x56 PM II High Power

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili puškohled 5-45x56 PM II High Power. Tento produkt byl navržen tak, aby poskytoval vynikající optický výkon a spolehlivost. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před používáním produktu si vždy přečtěte návod a dodržujte všechny pokyny.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda je produkt správně nainstalován a zajištěn před použitím.
- Nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo vykazuje známky opotřebení.
- Při používání produktu dodržujte místní zákony a předpisy týkající se zbraní a střelby.
- Při manipulaci s optikou se vyhněte kontaktu s vodou, prachem a jinými nečistotami.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky poškození nebo opotřebení.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při zaměřování na cíl se ujistěte, že je cesta střely volná a bezpečná.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete zasáhnout.
- Používejte ochranné brýle a sluchátka při střelbě.
- Ujistěte se, že máte dostatečné znalosti o bezpečné manipulaci se zbraněmi.
- Při použití optiky v extrémních povětrnostních podmínkách buďte obzvlášť opatrní.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Instalace puškohledu:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Připevněte puškohled k montáži na zbrani podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je puškohled pevně a správně namontován.

### 2. Používání puškohledu:

- Nastavte požadovanou vzdálenost a zvětšení podle potřeby.
- Při zaměřování na cíl použijte reticle pro přesné určení vzdálenosti a kompenzaci.
- Udržujte puškohled v čistotě a pravidelně ho kontrolujte na známky opotřebení.

## Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy o odpadech a recyklaci.
- Pokud je produkt poškozený nebo nefunkční, zvažte jeho předání k recyklaci nebo odborné likvidaci.
- Nikdy nevyhazujte optické sklo do běžného odpadu, aby nedošlo k poranění.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo výrobce. V případě nebezpečných produktů nebo odvolání sledujte aktualizace na platformě Safety Gate EU.

Tento návod byl vytvořen v souladu s evropskou legislativou o bezpečnosti produktů a měl by vám pomoci

zajistit bezpečné a efektivní používání vašeho puškohledu 5-45x56 PM II High Power. Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání.